ԽՄԲԻ — ՃԷՊԷԼ ՆԷՀԸՐ
ՓՈՂՈՑ, ՓՈՍՏԱՐԿՂ ԹԻՒ 382
ՀԱԼԷՊ, ՍՈՒՐԻԱ
ՊԱՏԱՍԽԱՆԱՏՈՒ ՏՆՕՐԷՆ
ՏՕՔԹ. Խ. ՊՕՂՈՍԵԱՆ

ԵՓՐԱՏ
ՕՐԱԹԵՐԹ

يبراد
جريدة يومية سياسية ارمنية
المدير المسئول الطبيب خ بوغوصيان
العنوان —حلب— شارع جبل النهر
ص البريد ٣٨٢

ԿԻՐԱԿԻ 7 ԱՊՐԻԼ 1946 | ԹԻՒ — 2600 | ՁԵՌՔԲ ՀԱՏ. 10 Ս. Գ. | ١٩٤٦ نيسان ٧ الاحد | السنة ١٩ العدد ٢٦٠٠

ԳՈՀՈՒՆԱԿՈՒԹԻՒՆ ԱՄԷՆ ԿՈՂՄ

ԼՈՆՏՈՆ.— Իրանի հարցին շուրջ Ապահով. Խորհուրդին տուած որոշումը՝ գոհունակութեամբ ընդունուեցաւ քաղաքական շրջանակներուն կողմէ։ Որոշումով փրկուած կ'ըլլայ Խորհուրդին հեղինակութիւնն ալ, ինչպէս նաեւ գոհացում տրուած ...րոյ առարկայ երկու պետութեանց։ Քաղաքական ...նակները կը յուսան որ Իրանի պարպումը կը ...լնայ մինչեւ Մայիս 6. և այդ օր երկու պետու...թիւններ՝ Խորհուրդին կը ներկայացնեն իրենց տեղեկագիրները։ Մինչ այդ, եթէ նոր տարակարծութիւններ ծագին Իրանի և Ս. Միութեան միջեւ պարսիկ հարցին շուրջ՝ Խորհուրդը, ըստ իր որոշման, ...ի գրաղի անմիջապէս։ Խորհուրդի յաջորդ նիստը ...ի գումարուի յառաջիկայ երեքշաբթի օր։

...ՒՈՐ ԽՈՐՀՐԴԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐ ԹԷՀՐԱՆԻ ՄԷՋ

ԹԷՀՐԱՆ.— Իրանի դահլիճը, մինչեւ արշալոյս ...ղ խորհրդակցութիւններ ունեցաւ, նախորդ և ...նցեալ գիշերներ։ Սովետ. դեսպան Պ. Սատչի... և ամերիկեան դեսպանը տեսակցութիւններ ու... ...ն վարչապետ Պ. Սալթանէի հետ։

... Ա. Հրոյ ... ...ականութեան թէ խօսքերը...

...րու ներքեւ պիտի չկարենայ դեսպան ղրկել ...նիա և ընդունիլ վերջնոյս որոշելիք դիւանա...ը։

ՅՈՅՆ ԴԱՀԼԻՃԸ

ԵՐԴՈՒՄ ԸՐԱՒ

ԱԹԷՆՔ.— Ձէզոք նկատուած Բլասթիրասի վարչա...ութեամբ կազմուած դահլիճը՝ իր երդումը ըրաւ ...մակալ Տամասքինոս Ս.ի առջեւ։ Ձալտարիս Արտ. ...ծոց նախարար է։ Կը կարծուի թէ նորընտիր ...որհրդարանէն պիտի խնդրուի ճշդել ժօրժ Թագաւ...ին վերադարձը որոշելիք հանրաքուէի թուականը։ ...րչապետը հաւաստիք տուաւ որ հանրաքուէն պի...կատարուի ազատ ու անկաշկանդ։

ՊՈՒԼԿԱՐ ԴԱՀԼԻՃԻ

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆԸ

ՍՕՖԻԱ.— Վարչապետ Կէորկիէվ իր կառավա...ութեան յայտարարութիւնը կարդաց Սոպրանիէի ...ջ։ Ան կ'ըսէ թէ ո՛չ մէկ փոփոխութիւն պիտի կրէ ...ուլկար արտաքին քաղաքականութիւնը, որ բոլոր ...մոքրաթ ազգերու հետ հաշտ ու բարեկամ ապրե... քաղաքականութիւնն է։ Անիկա արեւմտեան մեծ ...տութեանց և ազգերուն հանդէպ խորունկ յարգան..., Անգլիոյ և Մ. Նահանգներու հանդէպ անկեղծ ...րեկամութեան քաղաքականութիւնն է։ Անիկա ու... ...չ երկիրներու հանդէպ համագործակցութեան քա...ղաքականութիւնն է։ Պուլկար ազգը երախտապարտ է ... Միութեան որ երկու անգամ փրկեց իր անկախու...թիւնը, հետեւաբար Ս. Միութեան հանդէպ եղբայ...ութեան քաղաքականութիւնն է իր քաղաքականու...թիւնը։ Եթէ ընդդիմադիր նախարար չկայ դահլիճին ...ջ, ասիկա հետեւանքն է իրենց հետեւած օգտա...պաշտ մտայնութեան։ Սոպրանիէն միաձայնութեամբ ...ւերացուց դահլիճին քաղաքականութիւնը։

ՆՈՒՐԻ ՓԱՇԱ ԱՐԿԱԾ ՄԸ ԱՆՑՈՒՑ

ԱՆԳԱՐԱ.— Նուրի Սաիտ Փաշայի նստած կառա...րը արկած մը ունեցած է Ատանա—Հալէպ գծին ...րայ։ Քանի մը վիրաւորներ կան։

ՍՈՎԵՏ ԵՒ ԻՐԱՆ

ՀԱՄԱՁԱՅՆՈՒԹԻՒՆԸ ԿՆՔՈՒԱԾ

ԼՈՆՏՈՆ.— Ըստ Թէհրանէն ստացուած լուրերու Սովետ և Իրան համաձայնութեան մը բնագիրը հրատարակուած է այսօր։ Համաձայնութիւնը ստորագրուած է վարչապետ Սալթանէի և Սովետ պատուիրակ Պ. Սատչիքովի կողմէ, ու կը նախատեսէ Սովետ ուժերու պարպումը Մարտ 24էն սկսեալ 6 շաբթուան մէջ։

ԱՆԳԼԻԱ ԵՒ ՄԻԽԱՅԻԼՈՎԻՉ

ԼՈՆՏՈՆ.— Պ. Պէվին պատասխանելով Միխայլովիչի մասին եղած հարցումի մը յայտարարեց որ, պատերազմի առաջին փուլին մաս մը օգտակարութիւն ունեցող, երկրորդ փուլին Թիթոյի դէմ կռուելուն պատճառով ստեղծուած համակրանքը կորսնցնող Միխայլովիչ եթէ այսօր կը գտնուի, այդ իրողութեան մէջ Անգլիա յանցանք չունի։

ՄՏԵՐԻՄ ԶՐՈՅՑ

ՄՈԼՈԹՈՎԻ ԵՒ ԿԱՎԱՄԻ ՄԻՋԵՒ

ԹԷՀՐԱՆ.— Մոսկուա գացող իրանական պատուիրակութեան մէկ անդամը, յօդուածի մը մէջ կը ... մտերիմ զրոյց ... որ տեղի ունեցած ...

ՄՈԼՈԹՈՎ.— Ապահովութիւն տալու էք։

ԿԱՎԱՄ.— Նոյն ապահովութիւնը ձեր կողմէն ալ տրուելու պայմանով կ'ապահովցնեմ։

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ

ԱԹԷՆՔ.— Խնամակալ Տամասկինոս Ս. իր հրաժարականը ներկայացուց Լոնտոն գտնուող Ժօրժ Թագաւորին։

ՊՈՒՔՐԷՇ.— Ռումէն կառավարութիւնը որոշեց խզել իր դիւանագիտական յարաբերութիւնները Ֆրանքոյի հետ, և հրահանգեց Մատրիտ գտնուող իր դիւանագէտներու վերադարձը։

ԹԷՀՐԱՆ.— Իրան զօրքերը հետզհետէ կը մտնեն պարպուած վայրերը, նոյնիսկ հոն ուր սովետ զինուորներ կան։

ԳԱՀԻՐԷ.— Անգլօեգիպտական դաշինքի վերաքննութեան բրիտ. պատուիրակութեան Պ. Պէվինի նախագահելը՝ ապացոյց կը նկատուի այն կարեւորութեան զոր կուտայ Արտ. Գործ. Նախարարը Մերձ. Արեւելքի երկիրներուն։

ՓԱՐԻԶ.— Մայիս մէկին գումարելի Հաշտութեան Համաժողովի պատրաստութիւնները 3 շաբաթէ ի վեր կը տեւէին Ֆրանսայի կողմէ։ Համաժողովը պիտի տեւէ երկու ամիս։

ՆՈՐ ՏԷԼՀԻ.— Իսլամ պետ Ալի Ճէննա 3 ժամ տեւող տեսակցութիւն մը ունեցաւ բրիտանացի պատուիրակներուն հետ։ Ան կը պնդէ իսլամ Փաքիստանի անկախութեան վրայ։ Պատուիրակները կարեւոր դժուարութիւններէն մէկը կը նկատեն իսլամներու և հնդիկներու միջեւ տիրող անվստահութիւնը։

ՆԻՒՐԷՆՊԷՐԿ.— Դատուելու վրայ եղող գերման շէֆերէն Քայթէլ ինքզինքը պարզ զինուոր կը նկատէ և կ'ըսէ թէ ինք պարզապէս Հիթլէրի հրամանները գործադրած է։ Զինուորի մը կամքը հրամանատարի մը կամքին չի կրնար հակառակիլ եղեր։

ՏԵՂԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ

ՍԷՐԱՅԻ մէջ, Մօհաֆըզ Պէյը՝ ի ներկայութեան ընդհ. Ապահովութեան տնօրէնին և զին. հրամանատարին, խորհրդակցութիւն մը ունեցաւ բրիտ. զին. կցորդին հետ օտար ուժերու պարպումին և զօրանոցներու յանձնումի ձեւակերպութեանց մասին։ Յայտնի եղաւ որ մինչեւ ամսոյս 6ը, Հալէպի և շրջաններուն մէջ օտար զինուոր պիտի չմնայ բացի անգլիացի երկու և ֆրանսացի երկու սպաներէ՝ որոնք պիտի կատարեն զին. վերջին կայաններու յանձնումը։

ՖՐԱՆՍ. Տեղեկատուութեան իբր գրասենեակ ծառայող Ազիզիէի շէնքը՝ որ պետութեան սեփականութիւնն է, պիտի տրամադրուի ոստիկանական Տնօրէնութեան։

ՀԱԼԷՊԻ ելեկտ. ընկերութիւնը, առաջիկայ մաղութի զինին ալիքը՝ քաղաքանիւր քիլովաթի վրայ մէկ Ս. դահեկան աւելցուցած է։ Ելեկտրականութեամբ բանող մեքենաներու տէրերը բողոքեցին այս յաւելման դէմ, որ 1944էն ասդին երրորդ անգամ տեղի կ'ունենայ։ Պատերազմը վերջացած ըլլալով, ամէն մարդ կը յուսար որ ելեկտրականութեան գինը պիտի զեղչուի և առա՛ հակառակը տեղի կ'ունենայ։ Ո՛վ պիտի պաշտպանէ ժողովուրդին շահը՝ եթէ ո՛չ կառավարութիւնը։

... և թէ ... ...

ԻՐԱՔ փափաք յայտնեց որ Հալէպ ... Տէր Զօրի ճամբով մինչեւ Պաղտատ նոր երկաթուղագիծ մը շինուի։ Կ'ըսուի թէ Թուրք երկաթուղիներու ընդհ. տնօրէնը, այս հարցով զբաղելու համար Դամասկոս եկած է։

ԱՆԳՈՒԱՆԻ մէջ, բարձր Քոմիսէրներու կողմէ հրատարակուած բոլոր օրէնքներն ու հրամանագիրները այժմ կ'ուսումնասիրուին, օրէնքներ պատրաստելու անոնցմէ։ Այն օրէնքները վաւերացնելու համար պիտի ներկայացուին Խորհրդարանին՝ որ պիտի գումարուի Ապրիլ 19ին։

ՀԱՋԱՐԱՊԵՏ Խանքան, սպաներու ընկերակցութեամբ աչքէ անցուց գերմանական զօրանոցը՝ ուր պիտի տեղաւորուին սուրիական զինուորներ։

ՔԱՂԱՔԱՊԵՏԱՐԱՆԸ հրահանգեց շուտափոյթ լըրացումը Ազիզիէի կոյուղիներուն շինութեան, որ 250 հազար ոսկի տրուած էր յանձնառուներու։

ԹՂԹԱՏԱՐԱԿԱՆ և հեռախօսական սպասարկութեան Տնօրէնը ուզած է ունենալ ցուցակը ոստիկան զօրաց՝ որոնք, բանակի զինուորներուն պէս, իրենց նամակներուն դրոշմաթուղթէ զերծ կացուցուիլը խնդրած էին։

ՀԱԼԷՊԻ Մաքսատան տնօրէնը, երկար ատենէ ի վեր կը հետապնդէր հեղինակները Սուրիոյ դէպքերուն ատեն 300.000 ոսկի արժէքով ապրանքներու գողութեան։ Առջի օր, անիկա մուխթարի և պաշտօնեաներու ընկերակցութեամբ խուզարկութիւն մը կատարեց Համ Էլ Թէլ թաղին մէջ Տօքթ. Պուխարի տան մէջ, որուն սպասուհիին ամուսինը մաքսատան շարժավարներէն է։ Խոհանոցի մէջ գտնուած են ամերիկեան ապրանքներ։ Բժիշկը մաս չունի այս գողութեան մէջ։

ԱՆՑԵԱԼ Երեքշաբթի օր Պէյրութի Ֆրանս. պատուիրակութեան կողմէ գրաւուած Մեծ Սէրայը պաշտօնապէս յանձնուեցաւ Լիբանանի կառավարութեան։ Ներքին նախարար Պ. Սալէմ հրաժարած է։

...րրլըն առաջին օրերուն ազատագրուեցաւ Կարմիր ...նակին կողմէ՝ գրաւող գերման զաւթիչներէն։

...բար չեն կրնար յետաձգել տրուած որոշումին գործադրութիւնը։

...ուելու համար յիշեալ վայրին յարմարութիւնը Միացեալ Ազգերու Կազմակերպութեան իբրեւ կեդրոն։

ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ Ա[illegible]ՑՈՒԴԱՐՁԵՐ

ՄԻԽԱՅԼՈՎԻՉԻ ԽՆԴԻՐԸ

Պատերազմի առաջին տարիներուն, Եուկոսլաւիոյ դիմադրական մէկ շարժումին իբրև պարագլուխ ծանօթ էր Զօր. Միխայլովիչի անունը։ Դաշնակից ռատիօներ յաճախ կը յիշէին զայն՝ գերմաններու դէմ որպէսթէ կատարուած կռիւներու առնչութեամբ։ Ցետոյ երբ Զօր. Թիթօ երևան եկաւ իբրև Եուկոսլաւ դիմադրութեան իրական ու քաջարի ղեկավարը, Միխայլովիչի հայրենասիրութիւնը կասկածի ենթարկուեցաւ, տրուած ըլլալով որ ան երկերես քաղաքականութիւն մը կը վարէր մէկ կողմէն Դաշնակիցներու, միւս կողմէն Դաշնակիցներու հետ։ Աւելի ուշ, երբ Կարմիր Բանակի օժանդակութեամբ, Մարաջախտ Թիթօ յաջողեցաւ երկրէն վտարել Նացի գերմանները, Միխայլովիչ ևս կորսուեցաւ հրապարակէն։

Այդ թուականէն ասդին, Մարաջախտ Թիթոյի մարդիկը միշտ կը հետապնդէին Միխայլովիչը, որ 1945-էն ի վեր կը պահուըտէր լեռներու մէջ, անընդհատ քարայր փոխելով և վերջապէս ոձիքը ձեռք տուաւ Մարտ 13-ին քարայրի մը մէջ՝ իր երկոտասնեակ պահակազօրքերուն հետ։ Միխայլովիչ ամբաստանուած է 10,000 անմեղներ սպաննել տուած և գերմաններու հետ հայրենիքին դաւաճանած ըլլալու յանցանքով։

Հիմա, մի՛շտ բարեսէր և մարդասէր ամերիկացիք՝ մէջտեղ նետուած են պաշտպանելու համար մարդ մը՝ զոր իր հայրենակիցները աւելի լաւ կը ճանչնան։ Ամերիկեան պաշտպանութեան իբր հիմ կը նկատուի վկայութիւնը կարգ մը ամերիկացի օդաչուներուն, որոնք իրենց կեանքը կը պարտին եղեր Միխայլովիչին։

Անգլիացիք, սակայն, աւելի իրատես են։ Պ. Պեվին, նախորդ օր ըրած մէկ յայտարարութեան մէջ գիտել տուաւ որ, Անգլիա գիտէ թէ պատերազմի առաջին փուլին՝ Միխայլովիչ օգտակարու[illegible]նեցաւ, բայց գիտէ նաև որ ան՝ պատերազմի երկրորդ [illegible] Մարաջախտ Թիթոյին և կորանցաց իր շուրջ [illegible] և եթէ [illegible] թէ ամերիկեան այլ [illegible] պատճառած է Եուկոսլաւիոյ մէջ՝ միջամտութեան բնոյթ ունենալուն համար։

Արդարև, զարմանալի է Վաշինկթըն, Պելկրատի մէջ ոչ-ամերիկացի և օրական դաւաճան նկատուած մէկու մը փաստաբանութիւնը ստանձնելուն, մանաւանդ երբ ամբաստանեալէն փոխանորդագիր չունի։

ԱՆԳԼԻՈՅ ԵՒ ԱԼՊԱՆԻՈՅ ԽԶՈՒՄԸ

Պարսկաստանի հարցին գոհացուցիչ լուծումէն յետոյ, քաղաքական նոր փոթորիկի մը նախանշանը կը տրուի Անգլիոյ և Ալպանիոյ միջև դիւանագիտական յարաբերութեանց խզումովը։ Այս խզումին արտաքին երեսն է այն իրողութիւնը թէ՝ Ալպանիոյ մէջ մեռնող անգլիացի զինուորներու շիրիմներ կառուցանելու նպատակով շրջող բրիտանական զին. յանձնախումբը դժուարութեանց մատնուած է և պարտաւորուած՝ գործը կիսակատար ձգելով մեկնիլ։ Անգլիա, խզումի պատճառներուն միջև կը յիշէ նաև որ վերջերս, Ալպան մամուլը՝ շատ խիստ յարձակողական մը շղթայազերծած է Անգլիոյ դէմ։

Արդեօք, անգլ. զինուորական յանձնախմբին՝ գործը կիսակատար ձգելով՝ մեկնելուն և ալպան մամուլին՝ Բրիտանիոյ դէմ խիստ լեզու գործածելուն պատճառներուն մէջ չկա՞ն այսօր, անգլ. ազդեցութեան ենթակայ Յունաստանի կողմէ ալպան հողերէն մէկ մասին աչք տնկուած ըլլալուն, Ալպանիոյ ՈՒՆՐԱյի անդամակցութեան մերժումին և Եուկոսլաւ շրջանակին մաս կազմելու հաւանականութեան իրողութիւնները։ Զմոռնանք նաև որ ալպան վարչապետ Էնվէր Հօճա, խորհրդարանին, մէջ հրապարակաւ երախտապարտութիւն յայտնեց Ս. Միութեան՝ ալպան ժողովուրդին ու պետութեան հանդէպ ցոյց տուած հայրական հոգածութեան համար։

Ժամանակը երևան պիտի բերէ թէ ինչո՛ւ առջի օր, Անգլիա՝ պաշտօնապէս իմացուց Ալպան կառավարութեան թէ՝ իր դեսպանը պիտի չկարենայ ղրկել Ալպանիա և պիտի չընդունի փոխադարձաբար ալպան դիւանագէտի մը ներկայութիւնը՝ Լոնտոնի մէջ։

Չենք գիտեր թէ ինչ ելք կ՚ունենայ այս տագնապը։ Սա յայտնի է որ հեռագրական գործակալութիւններ և միջազգային ձայնասփիւռները այս միջադէպին համար ևս պիտի ջանան թունդ հանել մեր ջիղերը։

Ուժ և կարողութիւն մեր ջիղերուն։

ՀԱՂՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ի պատիւ Ն. Վեհափառութեան Տ. Տ. Գարեգին Ա. Կաթողիկոսի, ողջերթի սեղան մը տրուեցաւ Գըլարիճ Բալասի մէջ, Երեքշաբթի գիշեր, 2 Ապրիլ, բազմաթիւ ազգայիններու ներկայութեան։ Երեկոյթը անցաւ խիստ խանդավառ և տպաւորիչ մթնոլորտի մէջ։ Խօսք առին զանազան ազգայիններ և շեշտեցին Վեհափառ Հայրապետին թողած անմոռանալի տպաւորութիւնը Հալէպի մէջ, Հայ թէ օտար շրջանակներու վրայ։ Քաղաքական Ժողովոյ Ատենապետը կարդաց խնամեալ ուղերձ մը, յանուն Ազգ. Վարչութեան։

Բազմիցս խօսք առաւ Վեհափառը և իմաստուն ու պատրաստաբան խօսքերով օրհնեց սեղանակիցները, տալով հայրական խրատներ։

Ճաշկերոյթը տրուած էր քաղաքիս ծանօթ ազգայիններէն Տիար Միհրան Մամբրէլեանի կողմէ, որ ճիգ և ծախս չէր խնայած, պարագաներուն պատշաճ ճոխութիւն և ճաշակ դնելու գործին մէջ։

4 Ապրիլ 1946 — Դիւան Ազգ. Առաջնորդարանի

Հալէպ

ՊԱՐՍԱՏԻԿԵՆ

ՔՍԱՆԱՄԵԱԿ ՄԸ...

«Հրապարակի վրայ «...ԱՄԵԱԿ»ներ արդէն չա՛տ կան։ Այս օ՞գտակէտէն բուսաւ, ո՞ր «մենծ» մարդու գործունէութեան, կամ ո՞ր ազգային հաստատութեան և կամ միութեան կը պատկանի արդեօք ասիկա» պիտի հարցնեն շատեր՝ քչի՛կ մը կնճռոտելով իրենց ճակատը և լեմոնի ջուր քսելով իրենց քիմքերուն։ Մի՛ մտահոգուիք բարեկամներ։ Ձեզմէ «Յոբելինական Յանձնախումբի» կազմութիւն, կոչի հրատարակութիւն, կամ «Դրամական նուէրները այսինչ հասցէին պէտք է առաքել» պահանջող չի կայ։

Ո՛րովհետեւ քսանամեակը՝ որուն կ՚ակնարկեմ, կը պատկանի «ՊԱՐՍԱՏԻԿԵՆ»ի ա՛յս համեստ սիւնակին։ Արդարև, «Պարսատիկեն»ը ծնաւ այս թերթին՝ «Եփ[illegible]ին հետ 1926ին, [illegible] «[illegible]» [illegible] բիանայ լրագրութեան, հրապարակագրութեան [illegible] այսպէս ասած, գրականութեան։ Ասիկա ըսել կ՚ըլլայ անշո՛ւշտ իրագէտներուն և այն ընթերցող և ընթերցողուհիներուն որոնք քսան տարի հետեւեցան և համբերատար եղան սիւնակին։ Անիկա վէճեր, բաղխումներ, սայթաքումներ, անկումներ և վերելքներ անշո՛ւշտ ունեցաւ։ Օր մը՝ մէկը որ անաչառ կերպով պիտի գրէ Սուրիոյ և Լիբանանի Հայ գրականութեան պատմութիւնը, երկու տողով ՍՏԻՊՈՒԱԾ [illegible] անդրադառնալու «ՊԱՐՍԱՏԻԿԵՆ»ի արտադրութեան որ հազար էջէ թերեւս աւելի գրաւէ, եթէ ի մի հաւաքուի։ Իմ մասին, եթէ յաջողած եմ, մանաւանդ հատիկին չափ, ազրոդ և օգտակար բան մը տալ, արդէն վարձատրուած կը զգամ ինքզինքս։ Ուրիշն՝ խօսքը ձերն է այլեւս։

Միայն թէ՝ քսանամեակի ա՛յս առիթով կը խորհիմ թէ լա՛ւ բան մը ըրած կ՚ըլլամ եթէ սիւնակս տրամադրեմ ԲԱՆ Մ՚ԸՍԵԼ փափաքողներուն, պայմանաւ որ ըսուածը մնայ սիւնակին սահմաններուն մէջ և չշեղի անոր ընդհ. ուղղութենէն։ Կը կարծեմ թէ Հալէպ որ կը թուի հարուստ ըլլալ նոր ժամած գրօց-բրօցներով, պիտի ուզէ օգտուիլ, այս պատեհութենէն։

Օ՛ն ուրեմն, յառա՜ջ դէպի մեր «արծաթեայ Յոբելեանը» բարեկամներ...

ԴԱՒԻԹ

Յ. Գ.— Պոլսահայ թերթի մը աշխատակիցներէն մէկը «Պարսատիկեն»ին վերջի «Ն»ն «Ս»ի՝ այսինքն՝ «ՊԱՐՍԱՏԻԿԵՍ»ի վերածելով իւրացուցած է սիւնակին անունը։ Այս մաքսանենգութիւնը թոյլատրելի չէ՛ և իմ հեղինակի և սեփականութեան իրաւունքս ոչ ոքի կը զիջիմ... ՆՈՅՆ

ՈՒՇԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

Պ. ՄԻՔ. ՆԱԹԱՆԵԱՆի և Հ. Բ. Ը. Միութեան Հ. Ե. Ընկերակցութեան նոր հասցէն է՝

Փոստարկղ թիւ 1326

ՊԷՅՐՈՒԹ

ՅԻՇԱՏԱԿԻ ՕՐ

ՈՂԲ. Տ. ԳԱՐՆԳԻՆ
ՍԻՐԱԳ ՔՀՆՑ. ՊՕՂԱՐԵԱՆ
Մահուան քառասունքին առի
Տեղի պիտի ունենայ 7 Ա
րիլ 1946, Կիրակի կէսօրէ ա
ժամը 10ին, (Եկեղեցւոյ ա
րողութենէն անմիջապէս յետ
ԱԶԳ. ՄԱՆԿԱՊԱՐՏԷԶԻ ՍՐԱ

ԺՈՂՈՎՐԴԱԿԱՆ ԼՍԱՐԱՆ
Նիւթ՝
Քարի չինութիւն մարդ
յին մարմինին մէջ.
Բանախօս՝
Տօքթ. Օգոստին Ցովնան
Ապրիլ 7, Կիրակի կ.
ժամը 10,15ին, Բեթէլի Մ
կապարտէզի Սրահին մէջ.

ՎԵՀԱՓԱՌԻՆ ԼՈՒՍԱՆԿԱՐՆ
Անոնք որ կ՚ուզեն, ի
անմոռանալի յիշատակ, ու
նալ Ն. Ս. Օծութեան վ
Հայրապետին Նորագոյն լու
նըկարներէն՝ Սուրիական Գ
ուանշաններով, թող դիմեն՝
ՏԻՐՈՒՆԵԱՆ Լուսանկարչատ
1—4 Հա

Հ. Բ. Ը. Մ. Հ. Ե
ՄՇԱԿՈՒԹԱՅԻՆ
ԴԱՍԱԽՕՍՈՒԹ
Հ. Բ. Ը. Մ.ի Հայ Ե
Ընկերակցութեան կողմէ.

[illegible]

գորեանի մահուան տարել
առթիւ հոգեհանգստեան պ
տօն պիտի կատար
Կիրակի 7 Ապրիլ 194
Ս. Աստուածածնայ եկեղեց
մէջ։ Կը խնդրուի ազգական
րէն և բարեկամներէն ներ
գտնուիլ։

Ոգեհարց և Քնացող
Ցաքեր
ՀԱՃԻ ՄՈՒՀԱՄՄԷՏ-ԷԼ-ՑԷԼ
Քէլլէսի պողոտայ, թիւ
քարակոփներուն մօտ, Հ
մեծ դուռ մը։

«ԵՓՐԱՏ»Ի ԲԱԺԱՆՈՐԴՆԵՐ
1.— Թերթիս բաժանոր
գրութիւնը կանխիկ է։
2.— Սուրիոյ և Լիբան
համար
Տարեկանը՝ 20 սուր. ո
Վեցամսեան 11 » »
3.— Արտասահման 25
Եռամսեայի գրութիւնը
ջնուած է։

ԿԱՐԴԱՑԷ՛Ք ԵՒ ՏԱՐԱԾԵՑ
«ԵՓՐԱՏ»Ը

ԾՆՈՂՆԵՐՈՒՆ
Եթէ կ՚ուզէք ձեր զա
ները սկաուտ արձանագրել
դիմեցէք Եշ. և Կիր. օ
Գերմանիկ—Վասպուրական
կումբը (Մէյտան)։